



**QORTI CIVILI
PRIM' AWLA**

**ONOR. IMHALLEF
ANNA FELICE**

Seduta tat-18 ta' Marzu, 2010

Citazzjoni Numru. 240/2004

Paul Waldboth

vs

Nazzareno Micallef

Il-Qorti:

Rat ic-citazzjoni ta' Paul Waldboth, fejn dan wara li ppremetta illi:

L-attur huwa proprjetarju tal-fond ossia flat internament immarkat numru tlieta (3), f'block flats bl-isem Sueliz Flats, Tal-Fjuri, Wardija Lane limiti ta' San Pawl il-Bahar; u

Il-konvenut jokkupa l-fond, ossia flat internament immarkat numru wiehed (1), fl-istess block ta' flats; u

Kopja Informali ta' Sentenza

Il-konvenut ghamel xogħlijiet fix-*shaft* u bitha interna li minnha jghaddu l-katusi tal-utilitajiet, ossia drain u ilma, li jservu l-fond proprjeta' tal-attur, liema xogħlijiet kienu jikkonsistu f'demolizzjoni kompleta tal-istess sistema ta' pipes u katusi, bil-konsegwenza illi l-ilma tax-xita li kien jintlaqa' f'dawn il-katusi qed jaqa' direttament fil-bitha sottostanti; u

Il-proprjeta' tal-konvenut hija soggetta għas-servitu' li tilqa' l-ilmijiet u hwejjeg ohra li jnixxu jew jaqghu wahedhom mill-proprjeta' soprastanti tal-attur, u minn meta saru x-xogħlijiet imsemmija, il-konvenut zamm u waqqaf dik in-nixxieha jew twaqqigh; u

Dawn ix-xogħlijiet li gew ezegwiti fuq inkarigu tal-konvenut jikkostitwixxu spoll klandestin u vjolenti tad-drittijiet tal-attur; u

Għalkemm interpellat sabiex jerga' jpoggi l-katusi fil-pozizzjoni originali tagħhom, il-konvenut baqa' inadempjenti.

Talab il-konvenut jghid ghaliex din l-Onorabbi Qorti m'ghandhiex:

Tiddikjara illi l-konvenut ikkommetta spoll klandestin u vjolenti għad-danni tal-attur, għar-ragunijiet premessi.

Tikkundanna lill-konvenut sabiex fi zmien qasir u perentorju jirriprestina l-bitha nterna u s-*shaft* li minnhom kienu ghaddejjin il-katusi li jservu l-fond proprjeta' tal-attur, ghall-istat originali tagħhom, u dan billi jerga' jpoggi l-katusi tad-drain fil-pozizzjoni li kien qabel saru x-xogħlijiet fuq inkarigu tal-istess konvenut, kif ukoll jerga' jpoggi l-isķylight fl-istess pozizzjoni li kien qabel.

Fin-nuqqas, tawtorizza lill-istess attur jagħmel dawn ix-xogħlijiet rimedjali, okkorrendo bl-opera ta' Periti nominandi, a spejjeż tal-konvenut.

Bl-ispejjeż, inkluz tal-ittra interpellatorja datata 15 ta' Marzu, kontra l-konvenut ngunt għas-subizzjoni.

Rat ir-risposta ta' Nazzareno sive Reno Micallef fejn dan eccepixxa illi:

Preliminarijament minn imkien fir-rikors odjern ma jirrizulta li jezistu r-rekwiziti ta' I-artikolu 873(2) u (6) tal-Kodici ta' I-Organizzazzjoni u Prodecura Civili (Kap. 12 tal-Ligijiet ta' Malta) rigward il-htiega tal-hrug tal-mandat ta' inibizzjoni sabiex jitharsu l-jeddijiet tar-rikorrent, l-ezistenza o meno 'prima facie' ta' l-istess jeddijiet vantati mir-rikorrent u li jekk l-istess mandat ma jinharix, il-pregudizzju li jista' talvolta jinholoq, ir-rikorrent ma jkollu ebda rimedju ghalih.

Filwaqt li l-kontenut tat-tieni u t-tielet paragrafi tar-rikors odjern m'humiex michuda, il-kontenut tat-tielet u tar-raba' paragrafi ta' l-istess rikors jipprovdu r-raguni ghaliex din l-Onorabbli Qorti m'ghandhiex tilqa' t-talba tar-rikorrenti, liema talba tikkonsolida sitwazzjoni ta' fatt li hija dijametrikalment opposta ghal dak li jirrikjedi tassattivamenti l-artikolu 445 tal-Kodici Civili (Kap. 16 tal-Ligijiet ta' Malta);

In effetti l-istess artikolu 445 jipprovdi li "Every owner shall construct the roofs of his building in such a manner that the rainwater shall not fall on the neighbouring tenement" u ghalhekk bl-ebda tigbid ta' l-immaginazzjoni ma jista' validament jigi argumentat li r-rikorrenti "ghadnu dritt ta' stillicidju fuq dan il-bejt" meta l-ligi nostrana ma hija thalli ebda eccezzjoni ghall-principju ta' ordni pubbliku bhal dak kopert bl-imsemmi artikolu 445 citat hawn fuq.

Mhux talli ma jezistux 'prima facie' l-jeddijiet tar-rikorrent kif gja' inghad, imma talli huwa l-istess rikorrent illi sfaccatament qiegħed jikser l-istess dettami tal-ligi kif provdut bl-artikolu 445 citat hawn fuq meta jistqarr "illi l-ilmijiet tax-xita fit-terrazzin ta' barra tar-rikorrenti jigu diretti fuq bejt zghir ta' l-intimat..." u minn fuq jippretendi li din l-Onorabbli Qorti tharislu sitwazzjoni ta' fatt li hija minnha nnifisha abbużiva, irregolari u illegali;

Kopja Informali ta' Sentenza

Ghalhekk, l-istess rikors odjern għandu jitqies bhala abbużż tal-process gudizzjarju li din l-Onorabbi Qorti certament tkun ferm attenta li tikkontrolla;

Bla pregudizzju għas-suespost, u ghall-grazzja ta' l-argument biss, kull zvilupp li l-esponent sejjer jagħmel ma jista' bl-ebda mod ifixkel b'mod irrimedjabbli l-jeddiġiet tar-riorrent li jista' jkollu, li certament ma jikkomprendux dak ta' stillicidju kif minnu vantat, peress illi minn imkien fir-rikors ma qiegħed jigi approfondit xi pregudizzju materjali, ahseb u ara kemm dan huwa irrimedjabbli ai sensi ta' l-artikolu 873(6) tal-Kap. 12 tal-Ligijiet ta' Malta;

Bla pregudizzju għas-suespost, u ghall-grazzja ta' l-argument biss, fl-istess rikors għajnej hu ammess mir-riorrent stess illi jezisti kanal li jwassal l-il-miġiet għal gewwa katusa u għalhekk, bis-saqaf ta' l-esponenti jew mingħajru, l-il-miġiet xorxa jistgħu jibqghu jghaddu minn katusa appozita u għalhekk il-mandat mitlub mhux mehtieg kif jirrikjedi l-artikolu 873(6) tal-Kap. 12 tal-Ligijiet ta' Malta. Dan qiegħed jingħad bla pregudizzju peress illi jekk kif għajnej ntqal, u jerga' jigi ribadit hawnhekk, l-artikolu 445 tal-Kap. 16 tal-Ligijiet ta' Malta jiprojbxxi l-pretensjoni gratwita tar-riorrent dwar li l-bejt tat-terrazzin tiegħi jaqtih xi jedd jaqleb l-ilma tax-xita għal fuq il-bejt tal-fond ta' l-esponent gar tiegħi.

Għaldaqstant, l-esponent, bir-rispett jitlob li in vista tas-suespost, din l-Onorabbi Qorti jogħgobha tichad it-talba ghall-hrug ta' mandat ta' inibizzjoni, bl-ispejjeż kontra r-riorrent, peress illi huma karenti r-rekwiziti ta' l-artikolu 873(2) u (6) tal-Kap. 12 tal-Ligijiet ta' Malta mehtiega ghall-hrug ta' dak il-mandat.

Semghet ix-xhieda prodotti.

Rat l-atti kollha tal-kawza.

Rat li l-kawza thalliet għal-lum għad-deċiżjoni.

Ikkunsidrat illi din hija kawza ta' spoll privileggat. Kif inhu stabbilit fil-ligi kif interpretata tul iz-zmien minn dawn il-

Qrati, sabiex azzjoni ta' din il-kwalita' tirnexxi jehtieg illi l-attur jirnexxielu jiprova tlett elementi ghas-sodisfazzjon ta' din il-Qorti, u cioe' l-pussess effettiv, l-ispoli innifsu, jew tehid tal-pussess b'xi mod kontra l-volonta' tal-pussessur u li l-azzjoni tinbeda mill-attur fi zmien xahrejn mill-att innifsu.

Jirrizulta f'din il-kawza illi l-attur huwa proprietarju tal-fond sovrastanti ghal dak tal-konvenut. Fil-15 ta' Marzu 2004, l-attur ra lill-konvenut jahdem fuq skylight ta' fuq it-terrazzin. Jirrizulta li dan l-iskylight inqala' kompletament u l-katusi kollha konnessi mieghu, liema katusi kieni jwasslu l-ilma tax-xita mal-perimetru tal-iskylight ghal god-drains komuni, inqalghu ukoll. Il-konvenut ma kellux access ghal dan l-iskylight, tant li kellu jaccedi ghalih biex jesegwixxi l-process tax-xogħlijiet permezz ta' sellum biswit it-twiegħi tieghu fuq l-istess livell, mentri l-istess attur kellu access ghalih permezz ta' xatba. Fil-fatt kien ipoggi fuqu t-tank tal-gass.

Għar-rigward tal-pussess, il-Qorti hija sodisfatta li l-attur irnexxielu jiprova li kellu pussess effettiv tal-iskylight in kwistjoni. Dan jirrizulta mix-xhieda tieghu stess kif ukoll mir-ritratti. In fatti, fir-ritratt a fol. 10 jidher il-konvenut personalment iressaq ic-cilindru tal-gass proprjeta' tal-attur li kien mahzun fuq l-istess skylight. Jirrizulta li l-attur kellu access ghall-imsemmi skylight minn mindu akkwista l-fond u cioe' tlett snin qabel ma' l-konvenut akkwista l-fond sottostanti.

“Il-ligi tikkontempla l-pussessmaterjali kien liema kien u mhux il-pussess animo domini u lill-konvenut f'kawza ta' reintegrazzjoni mhux lecitu li jinvestiga x-xorta ta' pussess tal-attur.... It-tribunal għandu jezamina biss il-fatt tal-pussess u l-fatt ta' l-ispoli” (Vol. XLI. i. 45); kif ukoll

Sabiex tirnexxi azzjoni possessorja mhux mehtieg li l-attur ikun sofra privazzjoni totali tal-haga “imma bizzejjed li jkun hemm diminuzzjoni tal-pussess, tfixkil fid-drittijiet jew hsara lil min isofri l-ispoli (Ara Appelli Kummercjal Cordina vs Aquilina, deciza fit-12 ta' Dicembru, 1988).

Il-Qorti ma taqbilx ma' dak li jikkontendi l-konvenut fin-nota ta' sottomissjonijiet tieghu li galadarba hemm proceduri ohra pendenti f'dawn il-Qrati dwar l-istess fondi, it-talba ta' l-attur ma tistax tregi. Il-Qorti ssostni li dan huwa kollu rrelevanti f'kawzi ta' din in-natura.

Jirrizulta ampjament mix-xhieda prodotta mill-attur li l-konvenut ma ottjena ebda permess mill-attur biex jesegwixxi x-xoghlijiet li ghamel. L-attur jixhed li x-xoghlijiet bdew ad insaputa tieghu meta ma kienx id-dar. F'dan il-kuntest, il-Qorti tqis inutli t-tezi tal-konvenut li huwa kellu permess tal-Awtorita' tal-Ippjanar biex isir ix-xoghol. M'ghandhiex ghalfejn il-Qorti, izda qed tagħmel hekk, tfakkar li kull permess mahrug minn dik l-Awtorita' jinhareg dejjem bla pregudizzju għad-drittijiet tat-terzi. Il-Qorti qed tagħmel din l-affermazzjoni independentement minn kull ezami dwar jekk il-permess de quo kienx ilu li skada jew jekk kienx għadu effettiv.

Għar-rigward taz-zmien li fih l-attur agixxa, jirrizulta pruvat mix-xhieda tal-attur, liema xhieda ma gietx kontradetta bl-ebda mod li x-xoghlijiet de quo saru fil-15 ta' Marzu 2004 fuq medda ta' jumejn. Il-proceduri odjerni gew intavolati fis-6 ta' April 2004 u għalhekk sew fit-termini preskritt mil-ligi fir-rigward.

Għal dawn ir-ragunijiet, il-Qorti taqta' u tiddeciedi billi filwaqt li tichad l-eccezzjonijiet tal-konvenut, tilqa' l-ewwel talba tal-attur, tordna lill-konvenut biex fi zmien xahrejn mil-lum jirripristina l-iskläġġi u l-katusi u drains kollha ghall-pozizzjoni li kienu fih qabel il-15 ta' Marzu 2004 u dan taht is-sorveljanza tal-Perit Mario Cassar li qed jiġi nominat għal dan l-iskop minn issa.

Fin-nuqqas, il-Qorti qed tawtorizza lill-istess attur jesegwixxi huwa stess ix-xoghlijiet mehtiega, a spejjez tal-konvenut, dejjem taht is-sorveljanza tal-istess Perit Mario Cassar.

L-ispejjez tal-kawza jithallsu mill-konvenut.

< Sentenza Finali >

-----TMIEM-----